

فيها الحيوانات المشبهه بامرها لتراقب وتقتل اذا ظهرت عليها اعراض الكلب وبهذه
الواسطة تقل كثيراً الحوادث التي تتطلب المعالجة وتسترجعها
أخيراً نقول ان تشريح الحيوان لا يمكن بواسطة الاهتداء الى معرفة ما اذا
كان كلياً لان وجود المواد القريبة مثلاً في جوفه قد لا يفيد شيئاً. وليس من دليل كافٍ
الأ بواسطة تلقيح الارانب بشيء من نخاع رأس الحيوان المشبه. ولهذا يحسن ارسال
نخاع الحيوان المراض الى المستشفى كل ما امكن ذلك اذا كان قُتل. ويتبعني حينئذٍ
وضمه او في الغليسرين او في الملح لتلايته. ولا حاجة الى التنبيه لاختذ الاحتياطات
اللازمة في هذا الامر وتكليف احد الاطباء به لان اللعاب والنخاع هما مسومان
ويمكنهما ان يُفشيا العدوى.

التبليغ بين عرب الجاهلية

للأب لويس شيخو اليسوعي (تابع)
النمل الثاني : الألفاظ النصرانية في لغة عرب الجاهلية (تابع)

الفصل الثالث

في الأعلام النصرانية

ان اعلام الاشخاص في الأمم القديمة من اصدق الشواهد على معتقداتها فلذلك
اردنا ان نفرد باباً خاصاً للأعلام النصرانية التي نجد آثارها في جهات العرب قبل
الاسلام فأمّاها تريدنا علماء بما كان للدين المسيحي من النفوذ في الجزيرة العربية
وما ينبغي التنبيه اليه بادىً بذان الأعلام التي ذكرها قدما. الكتبة قبل المسيح
للغرب والتي ورد ذكرها لهم في آثار الاثوريين ثم اليونان ثم الرومان لا تفيدنا شيئاً
بالاطلاق على توحيدهم. بل كثير منها على خلاف ذلك يُوقفنا على عبادتهم للاوثان

وخصوصاً الشمس والقمر والكواكب كما اثبتنا ذلك في مقدمة القسم الاول من كتابنا هذا . وكذلك يُستدل من تلك الاسماء ان العرب كانوا يعظمون مواليد الطبيعة من جماد ونبات وحيوان فكثرة الاعلام الدالة على هذه المواليد لا يمكن تمثيلها الا بالقول ان العرب ألهموا الطبيعة في مظاهرها من القوة والجمال والحياة فرأوا فيها تجليات معبوداتهم

ومما يولي العجب أننا لا نجد بين هذه الاعلام القديمة السابقة لعهد المسيح اسماً واحداً اثبت لنا . اذعُم بعض كتبة العرب بعد الاسلام حيث قولوا بلا سند ان العرب كانوا . وحدين وانهم اخذوا التوحيد عن ابراهيم الخليل وعن اسماعيل ابنه ثم توارثوه بتوالي الاعصار فالاعلام الواردة في الآثار القديمة تنفي هذا الزعم حتى ان اسم اسماعيل ابني العرب عينه لم يُورث لاحد منهم في تلك الكتابات وعلى خلاف ذلك أننا نجد في تلك الاعلام ما لا يدع شُبهة في شرك العرب كبقية الامم

هذا الى عهد المسيح . وليس الامر كذلك بعد ظهور النصرانية فاننا اذا استقرينا الاعلام العربية التي دراما اقدم كتبة العرب عن تاريخهم المتوسط بين عهد السيد المسيح الى ظهور الاسلام امكناً ان نبتين من تردادها ان النصرانية كانت نفذت في بلاد العرب وان تلك الاسماء انما دخلت بينهم بانتشار الدين المسيحي

وامل البعض يرون ان عند هذه الاعلام قليل بالنسبة الى ما ذكرناه عن شيوع الدين النصراني بين العرب في الجاهلية لجوابنا على ذلك : اولاً ان العرب النصارى تبصروا غالباً في اسمائهم عادات قبائلهم القديمة دون ان يتأزوا باسما جديدة لم يأنقوها في سائر الاجيال

ثانياً ان مشهم من كان له اكثر من اسم واحد كما هي عادة كثيرين من نصارى الشرق في بلادنا فكانوا بالمعردة يستعملون اولادهم باسم يدل على نصرانيتهم واما في المعاملات العادية فكانوا يطلقون عليهم اسماً آخر مأثوراً كما لك رصالح وحيب وسد

ثالثاً لا بل نعرف من شهادة تاريخهم ان بعض النصارى في جزيرة العرب تسموا باسما وثنية كانت جرت في الاستعمال ونسي معناها الاعلى كعبد المدان ومنهم بنو عبد المدان النصارى في نجران وكعبد القيس الذي ينتسب اليه بنو عبد

التيس النصارى الذين ذكراهم قبلاً. وهكذا جرى ايضاً لتصارى اليونان والرومان والبريان فانهم بهد تنصرتهم تسموا باسماء كان اصلاها وثنياً مشيراً الى مبوداتهم كمركوريس وذيونوسيوس وباخوس ومرطيوس لكن تلك الاسماء كانت قدت بالاستعمال ممانها الوثنية

فاذا ادركت ما سبق فنقول ان الاعلام نصرانية بين العرب على خمسة اشكال فمنها ما استعاروه من الاسفار المقدسة ومنها ما اشاروا فيه الى الاسم الكريم ومنها ما حُصَّ بالنصارى دون غيرهم ومنها ما كان تعريباً لاسماء نصرانية ومنها اخيراً ما دلَّ على بعض الصفات المرافقة لاحوال النصارى

١ الاعلام النصرانية المستعارة من الاسفار المقدسة

هذه الاعلام مشتركة في بلاد العرب بين النصارى واليهود ونحن نضرب الصفع عن اسماء اليهود لخروج ذلك عن غرضنا فنذكر اسماء سواهم ممن ينتسبون غالباً الى القبائل التي اثبتنا نصرانيتها وذلك على ترتيب حروف المعجم (آدم) تسمي بعضهم في الجاهلية باسم ابي البشر. منهم آدم بن ربيعة بن الحارث بن عبد المطلب قال ابن دريد في الاشتقاق (ص ١٤): «قُتل في الجاهلية وهو الذي وضع النبي صلعم دمه يوم فتح مكة». ومنهم آدم مولى بآقير ذكره ابراهيم في الحماسة ولد له آدم بن شدقم النخعي الذي روى له ياقوت شعراً في المعجم البلدان (٣: ٢٧٣)

(ابراهيم) قال التبريزي في شرح الحماسة (١: ١٧٥: ed. Freytag) قال ابو العلاء: ابراهيم اسم قديم ليس بهربي وقد تكلمت به العرب على وجوه فقالوا ابراهيم وهو المشهور وابعام وقد قرئ به وابعام على حذف الياء وابعام «وذكره في السلم شاعر قديم دعاه» ابراهيم بن كتيبة النخعي «ومن قسّى ابراهيم ابراهيم بن ايوب بن محروق عم الشاعر النخعي عدي بن زيد (التاج ١: ١٥١). ومنهم قوم من الصحابة ذكروهم ابن الاثير في اسد الغابة في معرفة الصحابة (ج ٤٠١-٤٤) عرفوا باسم ابراهيم تسموا به في الجاهلية كابراهيم الاشعبي وابعام بن الحارث بن خالد التيمي القرشي المهاجر وكالي رافع ابراهيم القبطي قال

لا يرون من طيور الدماء، إلا ما لا يكاد يتجاوز عدد الاصابع الشر لكن بلاد فلسطين واسعة ولا تحار من طيور عديدة حتى أن الثانوني الانكليزي ترسترام (Tristram) احصى منها في السنة ١٨٨٨ نحو ٣٨٤ نوعاً وصفها في كتاب خاص. ومذ ذاك الحين قد زاد هذا العدد زيادةً تُذكر بسعي الزباب البحث الذين لم يدهوا بآباً من الابحاث الكتابية إلا طرقتوه وقد أدى بسبب اجتهادهم امرقة طيور فلسطين الى ان بانفوا عددها الى ١٠ ثم الى نحو ٥٠٠ دقّوا في وصفها جميعاً وان ظن احد أن في هذا القول مبالغة اجناس ان جهات فلسطين مع اختلاف مناطقها من اودية ورنى وجبال اصاح لكثي الحيوانات عموماً والطيور خصوصاً التي تجد لاوكارها واتواتها الخ. شديدة الحرارة في وطأ بحر الميت ونهر الاردن وسهولاً كثيرة الحُصْب كسبول شارون وبطائح مرجيون والنجاداً مرتفعة كجبال مرآب ومياها عذبة كبحيرة جنّاسر ومياها مالحة كبحر الشام وتقاراً كاريجا وجهات الحولة وامكنة آهة كالجليل وبلاد بشارة. فكل هذه الاختلافات في الساطق ودرجات الحرارة والحُصْب والنفار مرافقة لسرّ عند الطير وتلون اجناسها بحيث يبرز التزل ان فلسطين جامة لثلاثة اجناس من الطيور اعني الطيور الارضية الساكنة البلاد الباردة ثم الطيور الخندية التي تُرى في جنوبي آسية وأخيراً الطيور الافريقية القاطنة في الحبشة وان كان عدد الاولى اوفر من سراها ولكن دعنا نخصر بحثنا في بعض اصناف الطيور الفلسطينية نريد بها جوارحها وليس الجوارح كلها بل النهارية دون الليلية وفي ذكرها من الفائدة ما لا يُحْفَى فنقول

وصف الكواسر عموماً

ان كواسر الطير بالاجمال تتأز بالحراص الآتية فان لما ينسراً اي منقاراً شديد الصلابة ينتهي في طرفه بسنّ مرّس معترف الى اسفل وجانبها المنقار محدّدان لتزيين فريستها. ويدخل المنقار الاسفل نوعاً في الاعلى. وريه طلي اعلى منقار الطائر جُنْدَةٌ صفراء لامعة فيها ثقبان هما منخراهُ يخْتانُ جدّاً وضعهما وهيتهما على اختلاف ازراع الكواسر. وله نينان على جانبي الرأس يتدّب بصرهما الى مسافات بعيدة على

الاسم أيضاً رجلاً من الصحابة اسماعيل الزبدي ورجل آخر ذكرهما ابن الاثير في
أسد الغابة (ج ١ ص ٧٩-٨٠)

(اشعيا) هو اسم احد الرهبان العرب في طور سيناء. المستشهدين سنة ١٧٣
(الياس) ورد هذا الاسم لاحد اجداد نبي المسلمين وهو الياس بن مضر بن
تزار بن معد بن عدنان وراجع كتاب الاشتقاق لابن دريد (ص ٢٠) وقد زعموا
ان الاسم مشتق من ينس والصراب ان الاسم عبراني الاصل وبه سُمي النبي الياس
الشهير وبه سُمي بعد الاسلام الياس بن حبيب الفهري عامل افرنجية (اطلب تاريخ
اليهمقوي ٢: ١٦٦). ومن المحتمل ان اسم «اياس» الشائع عند العرب هو صورة
مختلفة لاسم الياس. وبهذا الاسم عُرف احد النصارى وهو اياس بن قبيصة النصراني
وقد ذكرنا في شعراء النصرانية (ص ٩٣) شيئاً من شعره. وكان احد سادة قومه
وابنه اياس كان عاملاً لكسرى انشروان على الحيرة. ومُن عُرف بين عرب
النصارى باسم الياس راهب استشهد في طور سيناء سنة ٣٨٠ تذكّره في ٢٠ تشرين
الثاني. وكذلك الياس بطريرك اورشليم (٤٨٠-٥١٨) القديس كان مولده في
جزيرة العرب

(أيوب) هو اسم بعض العرب في الجاهلية منهم أيوب بن محروق وهو جد
الشاعر النصراني عدي بن زيد. قال ابو الفرج الاصبهاني في الاغانى (١٨٠: ٢):
«كان أيوب هذا فيما زعم ابن الاعرابي ازل من سُمي من العرب أيوب». وذكره
في تاج العروس (١٠١: ١) مع ابنه ابراهيم عم الشاعر عدي بن زيد وروى قول
ابن الكلبي فيها قال: «ولا اعرف في الجاهلية من العرب أيوب وابراهيم غير هذين
وانما سُميا بهذين الاسمين للنصرانية». وقد ذكر ابن الاثير في أسد الغابة (١:
١٦٢) رجلين من الانصار دُعيا بأيوب ولا شك ان هذا الاسم كان اسما في
الجاهلية وهما «أيوب بن بشير الانصاري وأيوب بن مكرز». وقد ذكر البحتري في
حملته (اطلب طبعنا ص ٢٦٠ و٢٦١) مقاطيع من الشعر اشاعر دعاه عبيد بن
أيوب. وكذلك ورد اسم أيوب في شعر التابئة حيث قال (شعراء النصرانية ص
٦٥٥):

مستمرين قد ألقوا في ديارهم دُعاء سُرع ودعوى وأيوب

يريد أن بني قمين دعوا الى الحرب هذه الاحياء الثلاثة قال الشارح : « وهم احياء من اليمن من غسان وهم نصارى وقيل هم وهبان »
(بنيامين) هو احد شهداء طور سيناء سنة ٤٧٣

(حنة) هذا الاسم ورد للذكور والاناث فهو كحنان ويوحنا . أما للاناث فهو كلسم حنة ام صنويل . ومن الاوّل حنة والد عمرو الصحابي الانصاري وابو حنة البديري ذكرها في تاج العروس (١٨٥ : ٩) . وأما من الثاني فحنة بنت هاشم بن عبد مناف القرشي عم محمد ذكرها اليمقوي في تاريخه (١ : ٢٨١ و ٢٨٣)

(حواء) ذكر ابن الاثير في اسد الغابة (٥ : ١٢٩) اربع نسوة من الانصاريات عرفن باسم حواء . فلتين به في عهد الجاهلية وهن حواء بنت السكن ام مجيد الحارثية زوجة قيس بن الخطيم الشاعر الذي قتل قبل الهجرة . وحواء بنت رافع بن امرئ القيس . وحواء بنت زيد بن السكن وكلهن من بني عبد الاشهل . والرابعة حواء بنت يزيد بن سنان زوجة قيس بن شئس . وقد اختلفوا في نسبهن وعددهن (حيقار) هو من الاسماء الكتابية ورد في سفر طربيا في الترجمة اليرثانية (١ : ٢٣) . وفي تاريخ الطبري (١ : ٧٤٥) أن احد بني معد بن عدنان الذين خرجوا مع اليثيين الى الريف كان يدعى بالحيقار بن الحيق

(داود) هو احد اعلام النصرانية النواترة في الجاهلية . واقدم من عرف به احد مارك الضجاعة الذين بقوا غان وتنصروا مع بني سليح واسه « داود اللتي » قال ابن دريد في الاشتقاق (ص ٣١٩) « هو الذي يضاف اليه دير داود بالشام وقد ملك زمانا » . وقد روى الكلبي في الجهرة نسبة فقال : « هو داود بن هبولة اخي هباله بن عمرو بن عوف بن حنجم » . ويروي اسم داود على صورة دؤاد قال الاسود بن يعمر (حماسة البحري ص ٨٣) يصف : نازل آل محرق :

ارض نخبها لطيب ثقيلها كعب بن مائة واين ام دؤاد

ومن مشاهير شعراء بني اياد النصارى في الجاهلية « ابو دؤاد الايادي » اطلب شعره في حماسة البحري (ص ٨٧) . وقد ذكر هناك (ص ١٠٤) شاعر آخر دؤد

داؤد وهو داؤد بن حنبل المزداني . ومن والي الانصار داود بن بلال (ذكره في
اسد الغابة ٢ : ١٢٩)

(زكرياً) دُعي بهذا الاسم احد بني خزاعة وهو زكرياً بن عتبة الخزاعي
ذكره ابن الاثير في اسد الغابة (٢ : ٢٠٥) وقال انه دُعي ايضاً كزراً . وذكر في
الانغابي (١٩ : ١٢) زكرياً بن ثبأ التثيفي

(سليمان) ذكر اليعقوبي في تاريخه (١ : ٢٩٩) بين حكام العرب في الجاهلية
سليمان بن نوفل ممن حكروهم لشرفهم وصدقيهم ورفاستهم . وذكر البجرتي بين
قدماء الشعراء . (في حياته ص ٢٢٦) سليمان بن اُمّ القيس المدري . وروى ابو تمام
(ص ٤٣٥) شعراً لسليمان بن قُتْبة . وذكروا بين الانصار عدّة رجال دُعوا باسم سليمان
كسليمان الليثي بن اكية وسليمان ابن ابي حنيفة القرشي وسليمان بن صرد الخزاعي
وسليمان بن عمرو بن حديدة الذي قُتل يوم أحد وسليمان بن مُنهر وسليمان بن هاشم
ابن عتبة القرشي (اطلب اسد الغابة ٢ : ٣٥٠ - ٣٥٢) . ولعل الذين تسوّوا في
الجاهلية بأيم وسلام وسلمان واصلوا اشاروا باسمائهم الى سليمان . والدليل عليه ما
ورد من الشعر في سليمان الحكيم بتغيير صورة اسمه فدعاه الاسود بن يعفر سلاماً
قال (التاج ٨ : ٣٤٤) :

ودعا بحكمة ابن كُفٍّ من نسج داؤد اي سلام .
وشلّة لاجلينة :

فبِ الرماح وفي كل سانية جلاء مُحكّمة من نسج سلام .

ودعاه التابعة سليماً فقال ناساً اليه نسج الدروع (ديوانه ص ٩٦)
وكل صسرت نثرت تبيبة ونسج سليمان كقفاً ذائل .

(سليمان) من المحتمل ان يكون هذا الاسم كتابياً او نصرانياً محضاً وقد
دُعي به قوم في الجاهلية منهم سليمان بن عمرو بن قريظ سيد بني كلاب الذي
كتب اليه رسول المسلمين يدعوه الى الاسلام فرقع دوله بالكتاب كما ذكر ابن
سعد (ص ١٩ - ٢٠ ed. Wellhausen) ثم خاف واسلم . وذكر ابو حاتم - هل
النجستاني في كتاب المترين (ص ٥٤ ed. Goldziher) سلمان بن هبيبة قال
« وهو ابو السّال الاسدي عاش ١٦٢ سنة » وقالوا انه كان في الردة . وفي اسد الغابة

لابن الاثير (٣٥٥:١) صحايبان كان اسمها سمان وهما سمان بن خالد الكلابي وسمان بن عمرو بن حجر ولعل الأول منهما هو الذي ذكره ابن سعد. ولم سمان ورد ايضاً على صوزة يشمون (راجع ياقوت معجم البلدان ١٧٢:٢)

(السَّوَمَل) وهو سمونيل وصمونيل وشمونيل ايضاً. وقد اثبتنا في ديوان السومل ما يرجح كون السومل بن عادياء نصرانياً وعليه يكون الاسم شاع ايضاً بين النصارى. وقد ذكر ابن هشام في سيرة الرسول حجراً من اليهود يُدعى سمونيل بن زيد (ص ٣٥٢ و٣٩٨ ed. Wüstenfeld)

(عَمْرَان) ومثله (عَمْرُو) اسمان شائعان بين عرب الجاهلية ولماهم استعاروهما من عَمْرَام وعُمري الواردين في التوراة فَمَمْرَام هو ابو موسى وهارون ومريم (عدد ٣: ١٧) ورؤي في القرآن عَمْرَان فجعله كالي العذراء مريم (٣: ٣١ و٦٦: ١٢). وعُمري اسم لاحد ملوك اسرائيل ولبعض ابناء اسرائيل. ومن اشتهر باسم عمرو في الجاهلية عمرو بن كلثوم التغلبي الشاعر النصراني الشهير وعمرو بن قيس وعمرو بن الهمم التيسبي وغيرهم. واشتهر باسم عَمْرَان بن عمران بن مرة بن الحارث وعمران بن الحصين الصحابي

(مريم) تعددت نساء العرب المدعوآت بمريم نذكرهن في الباب التابع (موسى) دُعي به بعض العرب قبل الاسلام كوسى بن الحارث (سيرة الرسول ص ٢١١) وابي موسى الاشعري (ابن سعد ٧٠) وموسى بن جابر الحنفي احد شمرأ. الحلمة قال في خزنة الادب ولبَّ لباب لسان العرب (١: ١٤٦): «هو احد شمرأ. بني حنيفة المكثرون يقال له ابن القرينة وهي اُمُّه ويقال كان نصرانياً». وكان اسم رسول التمانين موسى وهو منقرهم في القرن الرابع كما مر في القسم الأول. وكذلك احد المتشبهين من نساء العرب في جبل سيناء سنة ٤٧٣ كان يدعى موسى (لوط) ذكر ابن سعد في الوفادات (ص ١٩ ed. Wellhausen) في حجة

الرواة المعاصرين لنبي المسلمين «لوط بن يحيى الازدي»

(التَّمان) اقدم من ذكره التاريخ بهذا الاسم التمان بن بنيامين بن يعقوب (تكوين ٢١: ١٦) وبعه عُرف قائد ملك سوريَّة الذي ابرأه ايليا النبي. وقد شاع بعد ذلك بين العرب ولماهم استعاروه من الاسفار المقدسة

(نوح) سُمي باسم نوح احد فصادى ربيعة وهو نوح بن مجلد ورد ذكره في
أسد الغابة (٤٥:٥) . وذكر في الاغاني (١٠:٢١) رجلاً دعاهُ باين نوح كان
في اوائل الاسلام

(هارون) لم يحضرت اسم احد من الجاهلية دُعي بهارون . ولعل هارون بن
الذمان بن الاسلث الاوسي (الاغاني ١٥:١٦١) الذي كان في اوائل الاسلام
سُمي به قبل الاسلام

(يعقوب) كان من شهداء طور سينا سنة ١٧٣ المسمى يعقوب . وذكر ابن
الاثير (اسد الغابة ٥:١٢٧) بهذا الاسم من اهل الجاهلية الذين أسلموا يعقوب بن
ارس ويعقوب بن الحُصين ويعقوب بن زَمعة ويعقوب القبطي . وذكر في الاغاني
(٤:٦١) من جملة المقتين في اول عهد الاسلام يعقوب بن المبار

(يوسف) عُرف بهذا الاسم احد شهداء المدائن سنة ٣٥٠ (Acta Sancto-
rum, III Apr., p. ١٩) ومن الدعوتين به يوسف بن الحكمم الثقفي وكان في اول
ظهور الاسلام . وذكر ابن الاثير (٥:١٣٢) يوسف الفهري من جملة الصحابة

(يونس) هو اسم يونان النبي . وذكر ابن الانصار يونس بن شداد الازدي
ويونس ناظفري الاري (اسد الغابة ٥:١٣٢) فالاسم سبق الاسلام . والدليل
عليه ايضاً انما رهبان كانوا في جزيرة العرب وعرفوا باسم يونس (Jonas) . ولعل
هذا الاسم اذا سُئلت التون يراد به اسم يوحنا النصراني على لفظ اليونانية
(Ιωάννης) والله اعلم (له بقية)

مدرسة الحقوق الرومانية في بيروت

لحضرة السير بول هوغلين احد اساتذة مكتب الحقوق في ليون
هو الخطاب الذي الناه في حفلة افتتاح مكتب الحقوق الفرنسوي الجديد اللاحق بكليتنا
في ١٤ من الشهر المنصرم بتصدُر سادة الاميرال بوي دي لابيرير القائد العام لاسطول البحر
المتوسط الفرنسوي وحضور دولة منصرف لبنان فيرديمان باشا وسادة قنصل فرسة العام
المسيروكويه وممثل دولة واي الولاية ومدير مكتب الحقوق السلطاني في بيروت مع اركان
وضباط الاسطول ونخبة من اصحاب الرجاعة وارباب العام والادب في مقدماتهم رؤساء
رهبانيتنا ومديرو المدارس في بيروت . فبعد ان رحب الحظيب بالوافدين اذعان بما تبنيه